

ЛЕКСИЧЕСКИЕ СРЕДСТВА ВЫРАЖЕНИЯ ПРЕДПОЛОЖЕНИЯ
В ТУРЕЦКОМ ЯЗЫКЕ

Модальность – категория, выражающая отношение сообщения к действительности, устанавливаемой с точки зрения говорящего лица. Средствами выражения модальных значений являются специальные слова и грамматические конструкции с модальной семантикой или же модальные слова. Модальные слова выражают отношение говорящего к содержанию речи. При помощи этих слов говорящий соотносит информацию и реальность. В отличие от частиц и других служебных слов модальные слова служат средством введения в высказывание дополнительной, вставной информации, не претендуя при этом на роль компонента с синтаксической функцией.

В турецком языке в качестве модальных слов могут выступать следующие:

- **Belki** ‘возможно, может быть, по-видимому’: *Belki başka bir şehre taşınmak ona iyi gelir.* ‘Возможно, переезд в другой город пойдет ей на пользу’.

- **(Daha) doğrusu** ‘точнее сказать, по правде говоря’: *Daha doğrusu, sizinle iyi vakit geçirdik.* ‘Точнее сказать, мы приятно провели время с вами’.

- **Demek, demek ki** ‘стало быть, значит, следовательно, оказывается’: *Demek ki Volkan başından beri haklıydı.* ‘Стало быть, Волкан был прав с самого начала’.

- **Galiba** ‘вероятно’: *Galiba unutmuşsunur, ama bu gül sana bir deneme yazmana yardım etti.* ‘Вероятно, ты забыл, но это Гюль помогла написать тебе сочинение’.

- **Gel gelelim** ‘например, допустим, представь(-те) себе’: *Gel gelelim bizim flört tarihini bir gazetede basılmış.* ‘Представьте себе, историю нашего знакомства напечатали в газете’.

- **Herhalde** ‘вероятно’: *Herhalde bu, pek de asılsız değildi.* ‘Вполне вероятно, что эти утверждения не были лишены основания’.

- **Sanki** ‘предположим, что; допустим, что’: *sanki tüm ev işlerini yaptık.* ‘Предположим, что мы сделали все дела по дому’.

Модальные слова грамматически не связаны с предложением и не могут функционировать самостоятельно, так как являются авторским комментарием к высказыванию. Модальные слова не претендуют на синтаксическую функцию в предложении и употребляются преимущественно в начале предложения, реже их можно наблюдать в конце предложения, зачастую в устной речи.

Таким образом, мы видим, что модальные слова придают предложению определенную эмоционально-смысловую окраску, в зависимости от того, как автор намерен выразить свои мысли.